SONY

4-562-022-**11**(2) (SL)

Osebni zvočni sistem

Navodila za uporabo

(2)

©2014 Sony Corporation http://www.sony.net/

ZS-PS50

OPOZORILO

Zmanjšajte nevarnost požara ali električnega udara, tako da naprave ne izpostavljate slabim vremenskim pogojem ali vlagi.

Da bi zmanjšali tveganje požara, ne prekrivajte odprtine za prezračevanje na napravi s časopisi, prtički, zavesami itd. Naprave ne izpostavljajte odprtemu plamenu (npr. prižganim svečam).

Zmanjšajte nevarnost požara ali električnega udara, tako da naprave ne izpostavljate vodnim kapljam ali curkom in nanjo ne postavljate predmetov, napolnjenih s tekočinami (na primer vaz).

Ker se glavni napajalni priključek uporablja za prekinitev povezave z napajalnim omrežjem, enoto priključite v lahko dostopno električno vtičnico. Če opazite neobičajno delovanje enote, takoj izvlecite glavni napajalni priključek iz električne vtičnice.

Če je enota priključena v električno vtičnico, je povezana z virom napajanja (napajalnim omrežjem) z izmeničnim tokom, tudi če je izklopljena.

Naprave ne postavljajte v zaprt prostor, na primer v knjižno ali vgradno omaro.

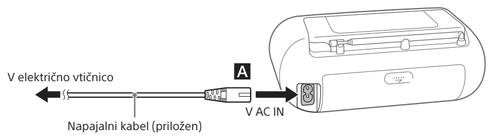
Ne uporabljajte slušalk pri preveliki glasnosti, ker si lahko poškodujete sluh.

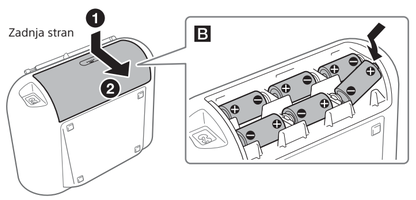
Baterij (paketa baterij ali naprave, v kateri so baterije) ne izpostavljajte dalj časa prekomerni vročini, na primer sončni svetlobi, ognju ipd.

Oznaka izdelka je na zunanji spodnji strani naprave.

Viri napajanja

Priključite napajalni kabel **A** ali vstavite šest baterij LR14 (velikost C) (niso priložene) v prostor za baterije **B**.





Opombi

- Baterije zamenjajte, ko je indikator OPR/BATT 19 zatemnjen ali ko enota preneha delovati. Zamenjajte vse baterije z novimi. Preden zamenjate baterije, preverite, ali ste iz enote odstranili morebiten CD ter izključili naprave USB in dodatne komponente.
- Če želite enoto uporabljati z baterijami, izključite napajalni kabel iz enote in električne vtičnice.
- Ko je enota v stanju pripravljenosti in je napajalni kabel priključen, je na zaslonu prikazana oznaka »STANDBY«.

Uporaba funkcije upravljanja porabe energije (samo evropski modeli)

Ta enota ima funkcijo samodejnega preklopa v stanje pripravljenosti. Ta funkcija samodejno preklopi enoto v stanje pripravljenosti, če sistema ne uporabljate približno 15 minut ali če izhod zvočnega signala ni nastavljen.
Če želite preklopiti v stanje pripravljenosti ali iz njega, pritisnite gumb VOL – 4, ko držite pritisnjen gumb TUNE + 8.
Vsakič ko pritisnete gumba, sporočilo »STANDBY« utripa 2 sekundi, na zaslonu pa se prikaže sporočilo »ON« ali »OFF«.

Opombi

- Približno 2 minuti pred preklopom v stanje pripravljenosti začne na zaslonu prikazana vsebina utripati.
- Funkcija samodejnega preklopa v stanje pripravljenosti ni na voljo za funkcijo FM/AM.

Za uporabnike v Evropi

Opomba za uporabnike: spodaj navedene informacije se nanašajo samo na opremo, prodano v državah, v katerih veljajo direktive EU

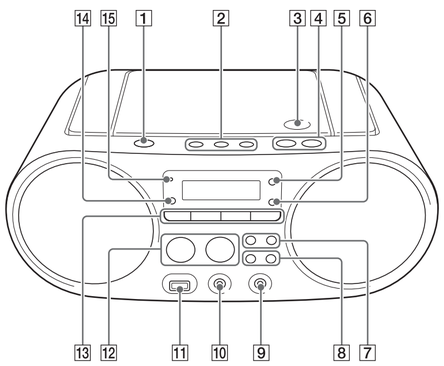
Ta izdelek je proizvedlo podjetje Sony Corporation, 1-7-1 Konan Minato-ku Tokio, 108-0075 Japonska, ali je bil proizveden v imenu tega podjetja.
Vprašanja glede skladnosti izdelka s predpisi na podlagi zakonodaje Evropske unije naslovite na pooblaščenega predstavnika, družbo Sony Deutschland GmbH, Hedelfinger Strasse 61, 70327 Stuttgart, Nemčija. V primeru vprašanj glede servisa ali garancije glejte naslove, navedene v ločenih servisnih ali garancijskih dokumentih.

Odstranjevanje izrabljenih baterij ter električne in elektronske opreme (velja za države EU in druge evropske države s sistemom ločenega zbiranja odpadkov)

Ta oznaka na izdelku, bateriji ali embalaži pomeni, da izdelka in baterij ni dovoljeno odvreči med gospodinjske odpadke. Ta oznaka na nekaterih baterijah vključuje tudi kemijski simbol. Kemijski simbol za živo srebro (Hg) ali svinec (Pb) je dodan, če baterija vsebuje več kot 0,0005 % živega srebra ali 0,004 % svinca.
S tem, ko izdelke in baterije pravilno odvržete, pripomorete k preprečevanju morebitnih negativnih posledic za okolje in zdravje ljudi, ki bi jih lahko povzročila nepravilna odstranitev. Recikliranje materialov prispeva k ohranjanju naravnih virov.
Če izdelek za svoje delovanje ali zaradi varnostnih razlogov ali zagotavljanja celovitosti podatkov potrebuje trajno napajanje prek notranje baterije, lahko baterijo zamenja samo usposobljen serviser. Poskrbite za pravilno ravnanje s takšno baterijo ter električno in elektronsko opremo, tako da izdelke ob koncu življenjske dobe odložite na ustreznem zbirnem mestu za recikliranje električne in elektronske opreme. Za ustrezno ravnanje z drugimi baterijami preberite razdelek o varnem odstranjevanju baterij iz izdelka. Baterije odložite na ustreznem zbirnem mestu za recikliranje izrabljenih baterij. Za več informacij o recikliranju tega izdelka ali baterije se obrnite na lokalno upravo, komunalno službo ali prodajalca, pri katerem ste kupili izdelek ali baterijo.

Osebni zvočni sistem je namenjen predvajanju glasbenih virov na CD-jih ali v napravah USB in poslušanju radijskih postaj.

Osnovne funkcije



* ►II Na gumbih 12 in VOL + 4 je otipljiva tipka.

Pred uporabo enote

Vklop in izklop

Pritisnite gumb OPERATE 1. To enoto lahko vklopite tudi s funkcijo neposrednega vklopa (spodaj).
V tem priročniku so funkcije pojasnjene predvsem z uporabo funkcije neposrednega vklopa.

Uporaba funkcije neposrednega vklopa

Ko je enota izklopljena, pritisnite gumb CD 13, USB 13, FM/AM 13, AUDIO IN 13 ali FAVORITE RADIO STATIONS (1-3) 2. Enota se vklopi z izbrano funkcijo.

Prilagoditev glasnosti

Pritisnite gumb VOL + ali – 4.

Poslušanje glasbe s slušalkami

Priključite slušalke v priključek ∩ (slušalke) 10.

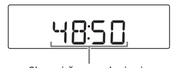
Predvajanje glasbene plošče

1 Pritisnite gumb CD 13, da vklopite funkcijo CD.
2 Pritisnite gumb PUSH OPEN/CLOSE ⏏ 3, vstavite ploščo v ležišče za CD in zaprite pokrov ležišča.

Plošča je vstavljena in na zaslonu se prikažejo podatki o plošči.

Zvočni CD
(Skupno število skladb in skupni čas predvajanja se prikažeta eden za drugim.)

Skupno število skladb



Skupni čas predvajanja

Plošča MP3/WMA

Skupno število map*1 | Skupno število datotek

3 Pritisnite ►II 12, da zaženete predvajanje.

Čas predvajanja*2, 3

*1 Če so datoteke MP3/WMA le v korenskem imeniku, se na zaslonu prikaže oznaka »001«.
*2 Če je čas predvajanja daljši od 100 minut, se na zaslonu prikaže oznaka »--:--«.
*3 Če pritisnete gumb DISPLAY 6, se prikaz informacij na zaslonu za predvajanje spremeni, tako da prikazuje čas predvajanja, ime funkcije ali številko trenutne skladbe (oziroma številko trenutne mape in datoteke).

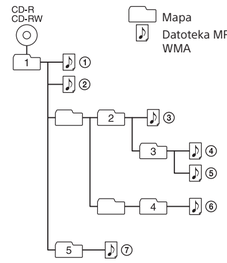
Ostale funkcije

Možnost	Dejanje
Začasna zaustavitev predvajanja	Pritisnite gumb ►II 12. Če se želite vrniti na predvajanje, znova pritisnite gumb.
Zaustavitev predvajanja	Pritisnite gumb ■ 12. Če po zaustavitvi predvajanja znova pritisnete gumb ►II 12, se predvajanje nadaljuje od točke, pri kateri ste ga zaustavili (nadaljevanje predvajanja).
Izbiranje mape na plošči MP3/WMA	Pritisnite gumb 🗀 + ali – 8.
Izbiranje skladbe/datoteke	Pritisnite gumb ⏮ ali ⏭ 7. Preskakujete lahko posamezne skladbe/datoteke.
Iskanje točke v skladbi/datoteki	Med predvajanjem pridržite gumb ⏮ ali ⏭ 7 in ga spustite na želeni točki. Kadar iščete točko med začasno zaustavitvijo, pritisnite gumb ►II 12, da znova zaženete predvajanje, ko najdete želeno točko.

Nasvet
Če želite preklicati nadaljevanje predvajanja, pritisnite gumb ■ 12, ko je predvajanje plošče CD zaustavljeno.

Opomba
Nadaljevanje predvajanja je preklicano v naslednjih primerih:
– Ko odprete ležišče za CD.
– Ko izklopite enoto.

Primer strukture map in vrstnega reda predvajanja
Mape in datoteke so predvajane v naslednjem vrstnem redu. Vendar se lahko vrstni red predvajanja razlikuje od vrstnega reda na plošči, odvisno od uporabljene metode snemanja.



Opombe o ploščah MP3/WMA

- Ko je plošča je naložena, enota prebere vse datoteke na tej plošči. Med tem utripa oznaka »READ«. Če je na plošči večje število map ali datotek, ki niso MP3/WMA, lahko traja dalj časa, da se zažene predvajanje ali da se začne predvajati naslednja datoteka MP3/WMA.
- Priporočamo, da pri ustvarjanju plošč MP3/WMA ne vključujete datotek, ki niso kodirane v obliki zapisa MP3/WMA, ali nepotrebnih map.
- Med predvajanjem zvočnih datotek enota preskoči tiste, ki niso datoteke MP3 in WMA, tudi če so vključene v mapo.
- Spodaj so navedene oblike zvočnega zapisa, ki jih podpira ta enota:
  – MP3: pripona ».mp3«
  – WMA: pripona ».wma«
  Tudi če ima ime datoteke ustrezno pripono, vendar je bila datoteka ustvarjena v drugi obliki zvočnega zapisa, lahko ta enota predvaja šum ali ne deluje.
- Oblika zapisa MP3 PRO ni podprta.
- Datotek WMA, ki so kodirane v oblikah zapisa WMA DRM, WMA Lossless in WMA PRO, ni mogoče predvajati.
- Enota ne more predvajati zvočnih datotek na plošči v naslednjih primerih:
  – Če je skupno število zvočnih datotek večje od 999.
  – Če je skupno število map na eni plošči večje od 256 (vključno z mapo »ROOT«).
  – Če raven imenika (globine map) presega 8 (vključno z mapo »ROOT«).

Poslušanje glasbe v napravi USB

Poslušate lahko zvočne datoteke, ki so shranjene v napravi USB (digitalni predvajalnik glasbe ali USB-mediji za shranjevanje).
S to enoto lahko predvajate zvočne datoteke v obliki zapisa MP3, WMA in AAC.*

* Predvajanje datotek z zaščito avtorskih pravic DRM (upravljanje digitalnih pravic) s to enoto ni mogoče.

Združljive naprave USB

Za naprave USB veljajo naslednje zahteve glede združljivosti. Preden začnete uporabljati napravo s to enoto, preverite, ali izpolnjuje zahteve.

- Skladnost z USB 2.0 (največja hitrost)
- Podpira način količinskega shranjevanja*

* Način količinskega shranjevanja je način, ki napravi USB omogoča, da je na voljo gostiteljski napravi, pri čemer omogoča prenose datotek. Večina naprav USB podpira način količinskega shranjevanja.

1 Napravo USB priključite v vrata ψ (USB) 11.
2 Pritisnite gumb USB 13, da vklopite funkcijo USB.

Skupno število map

3 Pritisnite ►II 12, da zaženete predvajanje.

Čas predvajanja*1, 2

*1 Če je čas predvajanja daljši od 100 minut, se na zaslonu prikaže oznaka »--:--«.
*2 Če pritisnete gumb DISPLAY 6, se prikaz informacij na zaslonu za predvajanje spremeni, tako da prikazuje čas predvajanja, ime funkcije ali številko trenutne mape in datoteke.

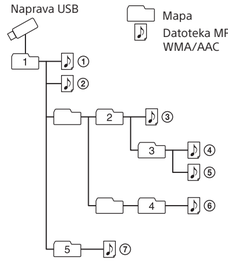
Ostale funkcije

Možnost	Dejanje
Začasna zaustavitev predvajanja	Pritisnite gumb ►II 12. Če se želite vrniti na predvajanje, znova pritisnite gumb.*
Zaustavitev predvajanja	Pritisnite gumb ■ 12. Če po zaustavitvi predvajanja znova pritisnete gumb ►II 12, se predvajanje nadaljuje od točke, pri kateri ste ga zaustavili (nadaljevanje predvajanja).
Izbira mape	Pritisnite gumb 🗀 + ali – 8.
Izbira datoteke	Pritisnite gumb ⏮ ali ⏭ 7. Preskakujete lahko posamezne datoteke. Za zaporedno preskakovanje datotek pridržite gumb ⏮ ali ⏭ 7 in ga spustite pri želeni datoteki.
Iskanje točke v datoteki	Med predvajanjem pridržite gumb ⏮ ali ⏭ 7 in ga spustite na želeni točki. Kadar iščete točko med začasno zaustavitvijo, pritisnite gumb ►II 12, da znova zaženete predvajanje, ko najdete želeno točko.

* Pri predvajanju datoteke VBR MP3/WMA/AAC se bo predvajanje morda nadaljevalo na drugi točki.

Opomba
Ko odstranjujete napravo USB, pridržite gumb ■ 12, dokler se ne prikaže »no DEV«, nato izklopite enoto ali predhodno preklopite na druge funkcije. Če napravo USB odstranite brez teh korakov, se lahko poškodujejo podatki v njej ali naprava sama.

Primer strukture map in vrstnega reda predvajanja
Mape in datoteke so predvajane v naslednjem vrstnem redu. Vendar se lahko vrstni red predvajanja razlikuje od vrstnega reda v napravi USB, odvisno od uporabljene metode snemanja.



Opombe glede naprave USB

- V naslednjih primerih lahko traja dalj časa, da se predvajanje zažene:
  – struktura map zapletena,
  – naprava USB je skoraj polna.
- Ko je naprava USB priključena, enota prebere vse datoteke v napravi. Če je v napravi večje število map ali datotek, lahko traja dalj časa, da jih enota prebere.
- Za priključitev naprave USB na enoto ne uporabljajte zvezdišča USB.
- Po izvedbi funkcije v nekaterih priključenih napravah USB lahko pride do zakasnitve, preden isto funkcijo izvede enota.
- Ta enota morda ne podpira vseh funkcij priključene naprave USB.
- V napravo USB, ki vsebuje datoteke MP3/WMA/AAC, ne shranjujte datotek, ki niso kodirane v obliki zapisa MP3/WMA/AAC, ali nepotrebnih map.
- Med predvajanjem zvočnih datotek enota preskoči datoteke, ki niso datoteke MP3, WMA in AAC, tudi če so vključene v mapo.
- Spodaj so navedene oblike zvočnega zapisa, ki jih podpira ta enota:
  – MP3: pripona ».mp3«
  – WMA: pripona ».wma«
  – AAC: pripona ».m4a«, ».3gp« in ».mp4«
  Tudi če ima ime datoteke ustrezno pripono, vendar je bila datoteka ustvarjena v drugi obliki zvočnega zapisa, lahko ta enota predvaja šum ali ne deluje.
- Oblika zapisa MP3 PRO ni podprta.
- Datotek WMA, ki so kodirane v oblikah zapisa WMA DRM, WMA Lossless in WMA PRO, ni mogoče predvajati.
- Datotek AAC, kodiranih v obliki zapisa AAC z zaščito avtorskih pravic, ni mogoče predvajati.
- Ta enota podpira profil AAC-LC (AAC Low Complexity).
- Enota ne more predvajati zvočnih datotek v napravi USB v naslednjih primerih:
  – Če je skupno število zvočnih datotek v posamezni mapi večje od 999.
  – Če je skupno število zvočnih datotek v posamezni napravi USB večje od 5000.
  – Če je skupno število map v posamezni napravi USB večje od 256 (vključno z mapo »ROOT«).
  – Če raven imenika (globine map) presega 8 (vključno z mapo »ROOT«).
  Število se lahko razlikuje glede na strukturo datotek in map.
- Združljivost z vsemi vrstami programske opreme za šifriranje/zapisovanje ni zagotovljena. Če so bile zvočne datoteke v napravi USB prvotno šifrirane z nezdružljivo programsko opremo, bodo te datoteke morda povzročale šum ali prekinjen zvok ali se sploh ne bodo predvajale.

Poslušanje radia

1 Večkrat pritisnite gumb FM/AM 13, da vklopite funkcijo radia, in izberite frekvenčni pas »FM« ali »AM«.
2 Pridržite gumb TUNE + ali – 8, dokler se na zaslonu ne začnejo spreminjati frekvenčne številke.
Enota samodejno išče radijske frekvence in se ustavi, ko najde postajo brez šuma.
Če iskanje postaje ne uspe v načinu samodejnega iskanja, večkrat pritisnite gumb TUNE + ali – 8, da frekvenco spremenite postopoma.
Ko je sprejeto stereo oddajanje FM, na zaslonu zasveti »ST«.

Nasveti

- Enota frekvence nastavljenih postaj je MHz za frekvenčni pas FM in kHz za frekvenčni pas AM.
- Če se pri sprejemu FM stereo pojavi šum, večkrat pritisnite gumb FM MODE 5, dokler se na zaslonu ne prikaže »Mono«. V tem primeru stereo učinek ne bo na voljo, vendar bo sprejem boljši.

Spreminjanje intervala za iskanje postaj FM/AM

(samo pri modelih v Boliviji, Čilu, Paragvaju, Peruju, Urugvaju, Maleziji, Filipinih in Singapurju)
Interval za iskanje postaj FM/AM se lahko po potrebi spremeni po naslednjem postopku.

1 Večkrat pritisnite gumb FM/AM 13, da izberete pas.
2 Pridržite gumb ENTER 6, dokler na zaslonu ne začne utripati »FM-xx« ali »AM-xx«.
3 Pridržite gumb FM/AM 13, dokler se ne prikaže trenutni interval za iskanje.
4 Pritisnite gumb ⏮ ali ⏭ 7, da izberete želeni interval za iskanje.
Izberete lahko »FM 50K« (za interval 50 kHz) ali »FM 100K« (za interval 100 kHz) v frekvenčnem pasu FM ter »AM 9K« (za interval 9 kHz) ali »AM 10K« (za interval 10 kHz) v frekvenčnem pasu AM.
5 Pritisnite gumb ENTER 6.

Ko spremenite interval za iskanje, se izbrišejo vse prednastavljene postaje FM/AM, shranjene v enoti. Ko spremenite interval za iskanje, ponastavite prednastavljene postaje.

Izboljšanje sprejema radijskega signala

Obrnite anteno za boljši sprejem FM.

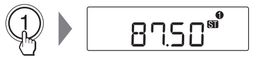
Obrnite enoto za boljši sprejem AM.

Prednastavitev radijskih postaj na gumbe FAVORITE RADIO STATIONS

Na gumbe FAVORITE RADIO STATIONS (1–3) lahko prednastavite do tri priljubljene postaje. Vsakemu gumbu dodelite en program FM ali AM.

1 Večkrat pritisnite gumb FM/AM 13, da vklopite funkcijo radia, in izberite frekvenčni pas »FM« ali »AM«.
2 Izberite radijsko postajo, ki jo želite prednastaviti.
3 Pritisnite in pridržite želeni gumb FAVORITE RADIO STATIONS (–SET) (1–3) 2, dokler ne slišite kratkega zvočnega signala.
Najdena postaja se prednastavi na izbrani gumb FAVORITE RADIO STATIONS (1–3) in na zaslonu zasveti številka gumba, ki mu je dodeljena postaja.

(Primer: prednastavitev FM 87,50 MHz na številko ❶)



Spreminjanje prednastavljene postaje

Ponovite korake od 1 do 3.
Prednastavljena postaja na gumbu bo zamenjana z drugo postajo.

Poslušanje prednastavljenih postaj z gumbi FAVORITE RADIO STATIONS

Pritisnite želeni gumb FAVORITE RADIO STATIONS (1–3) 2.

Opomba
Gumba ne pridržite, da pomotoma ne spremenite prednastavljenih postaj. Če boste gumb pridržali, bo prednastavljena postaja na gumbu zamenjana s postajo, ki jo trenutno poslušate.

Drugi postopki

Izbira načina predvajanja

Enoto lahko nastavite tako, da se skladbe ali datoteke ponavljajo ali predvajajo naključno, medtem ko je plošča ali naprava USB zaustavljena.

Večkrat pritisnite gumb PLAY MODE [5].

Vsakič, ko pritisnete gumb, se oznake spremenijo v tem zaporedju:

- Običajno predvajanje (brez)
- ↓ Ponovitev ene skladbe (🔁 1)
- ↓ Ponovitev vseh skladb (🔁)
- ↓ Predvajanje izbrane mape (🗀)*
- ↓ Ponovitev predvajanja izbrane mape (🔁, 🗀)*
- ↓ Naključno predvajanje (🔀)
- ↓ Programirano predvajanje (PGM)
- ↓ Ponovitev programiranega predvajanja (🔁, PGM)

* Te funkcije so na voljo le pri predvajanju datotek MP3/WMA na plošči MP3/WMA ali datotek MP3/WMA/AAC v napravi USB.

Večkratno predvajanje skladb/datotek (ponavljajoče se predvajanje)

Enoto lahko nastavite tako, da se skladbe CD-DA na zvočnem CD-ju, datoteke MP3/WMA na plošči CD-R/CD-RW ali datoteke MP3/WMA/AAC v napravi USB ponavljajoče predvajajo v načinu običajnega predvajanja in programiranega predvajanja.

1. Pritisnite gumb CD [13] ali USB [13], da vklopite funkcijo CD ali USB.
2. Nadaljujte na naslednji način.

Možnost ponavljanja	Dejanje
Posamezne skladbe/datoteke	1 Večkrat pritisnite gumb PLAY MODE [5], dokler se ne prikaže »🔁 1«. 2 Pritisnite gumb ⏮ ali ⏭ [7], da izberete skladbo/datoteko, za katero želite, da se ponavlja. 3 Pritisnite gumb ▶II [12].
Vseh skladb/datotek	1 Večkrat pritisnite gumb PLAY MODE [5], dokler se ne prikaže »🔁«. 2 Pritisnite gumb ▶II [12].
Izbrane mape na plošči MP3/WMA ali v napravi USB	1 Večkrat pritisnite gumb PLAY MODE [5], dokler se ne prikažeta »🗀« in »🔁«. 2 Izberite mapo tako, da pritisnete gumb 🗀 + ali – [8]. 3 Pritisnite gumb ▶II [12].
Programiranih skladb/datotek	1 Programirajte skladbe/datoteke (glejte »Ustvarjanje lastnega programa (programirano predvajanje)«). 2 Večkrat pritisnite gumb PLAY MODE [5], dokler se na zaslonu ne prikažeta »PGM« in »🔁«. 3 Pritisnite gumb ▶II [12].

Preklic ponavljajočega se predvajanja

Pritisnite gumb ■ [12], da zaustavite predvajanje, nato večkrat pritisnite gumb PLAY MODE [5], dokler »🔁« (ali »🔁 1«) ne izgine z zaslona.

Predvajanje skladb/datotek v naključnem vrstnem redu (naključno predvajanje)

Enoto lahko nastavite tako, da se skladbe CD-DA na zvočnem CD-ju, datoteke MP3/WMA na plošči CD-R/CD-RW ali datoteke MP3/WMA/AAC v napravi USB predvajajo v naključnem vrstnem redu.

1. Pritisnite gumb CD [13] ali USB [13], da vklopite funkcijo CD ali USB.
2. Večkrat pritisnite gumb PLAY MODE [5], dokler se na zaslonu ne prikaže »🔀«.
3. Pritisnite gumb ▶II [12], da zaženete naključno predvajanje.

Preklic naključnega predvajanja

Pritisnite gumb ■ [12], da zaustavite predvajanje, nato večkrat pritisnite gumb PLAY MODE [5], dokler »🔀« ne izgine z zaslona.

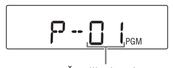
Nasvet

Med naključnim predvajanjem ne morete izbrati prejšnje skladbe/datoteke z gumbom ⏮ [7].

Ustvarjanje lastnega programa (programirano predvajanje)

Določite lahko vrstni red predvajanja do 25 skladb/datotek na plošči/v napravi USB.

1. Pritisnite gumb CD [13] ali USB [13], da vklopite funkcijo CD ali USB.
2. Večkrat pritisnite gumb PLAY MODE [5], dokler se na zaslonu ne prikaže »PGM«.
3. Pritisnite gumb ⏮ ali ⏭ [7], da izberete skladbo/datoteko.
   Če želite določiti datoteke MP3/WMA/AAC, najprej pritisnite gumb 🗀 + ali – [8], da izberete mapo, nato pa pritisnite gumb ⏮ ali ⏭ [7], da izberete datoteko.
4. Pritisnite gumb ENTER [6].
   Skladba/datoteka je programirana in prikaže se številka koraka programa.
   (Primer: zvočni CD)



Številka koraka

5. Ponovite korake od 3 do 4, če želite programirati dodatne skladbe/datoteke.
6. Pritisnite gumb ▶II [12], da zaženete programirano predvajanje.
   Ustvarjeni program je na voljo, dokler ne odprete ležišča za CD, priključite napravo USB ali izklopite enoto. Če želite programirano vsebino predvajati znova, pritisnite gumb ▶II [12].

Opomba

Če poskusite programirati 26 skladb/datotek ali več, na zaslonu utripa sporočilo »FULL«.

Prikaz informacij o programirani skladbi/datoteki

Potem ko ustvarite svoj lastni program, lahko preverite informacije o programiranih skladbah/datotekah.

Večkrat pritisnite gumb DISPLAY [6] in zaslonski prikaz se bo spremenil na naslednji način:

Skupno število korakov ↔ Številka zadnje programirane skladbe/datoteke.

Preklic programiranega predvajanja

Pritisnite gumb ■ [12], da zaustavite predvajanje, nato večkrat pritisnite gumb PLAY MODE [5], dokler »PGM« ne izgine z zaslona.

Brisanje vseh skladb/datotek v trenutnem programu

Zaustavite predvajanje in nato pritisnite gumb ■ [12]. Na zaslonu se prikaže sporočilo »noSTEP« in ustvarite lahko nov program po postopku »Ustvarjanje lastnega programa (programirano predvajanje)«.

Prednastavitev radijskih postaj

Radijske postaje lahko shranite v pomnilnik enote. Prednastavite lahko do 30 radijskih postaj, in sicer 20 postaj FM in 10 postaj AM.

1. Večkrat pritisnite gumb FM/AM [13], da vklopite funkcijo radia, in izberite frekvenčni pas »FM« ali »AM«.
2. Pridržite gumb FM/AM [13], dokler na zaslonu ne začne utripati »AUTO«.

3. Pritisnite ENTER [6], da shranite postajo.
   Postaje so v pomnilnik shranjene v zaporedju od nižjih do višjih frekvenc.

Če postaje ni mogoče samodejno prednastaviti

Postajo s šibkim signalom morate prednastaviti ročno.

1. Večkrat pritisnite gumb FM/AM [13], da izberete pas.
2. Poiščite želeno postajo.
3. Pridržite gumb ENTER [6], dokler na zaslonu ne začne utripati »FM-xx« ali »AM-xx«.
   (Primer: FM)

4. Pritiskajte gumb PRESET + ali – [8], dokler na zaslonu ne začne utripati trenutna številka želene postaje.
5. Pritisnite ENTER [6], da shranite postajo.
   Če je izbrani prednastavljeni številki že dodeljena postaja, bo to postajo nadomestila nova postaja.

Nasvet

Prednastavljene radijske postaje ostanejo v pomnilniku enote tudi v naslednjih primerih.
—Napajalni kabel je izključen.
—Baterije so odstranjene.

Poslušanje prednastavljenih radijskih postaj

1. Večkrat pritisnite gumb FM/AM [13], da vklopite funkcijo radia, in izberite frekvenčni pas »FM« ali »AM«.
2. Pritisnite gumb PRESET + ali – [8], da izberete shranjeno prednastavljeno številko za želeno radijsko postajo.

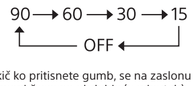
Nasvet

Če med poslušanjem radia večkrat pritisnete gumb DISPLAY [6], se prikaz informacij o radiu spremeni, tako da prikazuje številko za prednastavljeno postajo ali frekvenco.
Po preteku 2 sekund prikaz številke prednastavljene postaje samodejno preklopi na prikaz frekvence.

Uporaba izklopnega časovnika

Enoto lahko nastavite tako, da se po določenem času samodejno izklopi.

1. Pritisnite gumb SLEEP [14].
   Na zaslonu se prikaže privzeta nastavitev (»90«) in indikator »SLEEP« zasveti.
2. Večkrat pritisnite gumb SLEEP [14], da izberete želeno nastavitev.



Vsakič ko pritisnete gumb, se na zaslonu spremeni časovno obdobje (v minutah), po približno 4 sekundah pa je izbrana nastavitev samodejno potrjena.

Nasvet

Če nastavite izklopni časovnik, lahko preverite, čez koliko časa se bo enota izklopila, tako da ponovno pritisnete gumb SLEEP [14].

Priključitev dodatnih komponent

Prek zvočnikov te enote lahko poslušate predvajanje zvoka iz dodatne komponente, kot je prenosni digitalni predvajalnik glasbe.
Pred kakršno koli priključitvijo izklopite napajanje vseh komponent.
Podrobnosti najdete v navodilih za uporabo komponente, ki jo boste priključili.

1. Kabel za avdio povezavo (ni priložen) priključite v priključek AUDIO IN [9] in izhodni priključek prenosnega digitalnega predvajalnika glasbe ali druge komponente.
2. Vklopite priključeno komponento.
3. Pritisnite gumb AUDIO IN [13] in začnite predvajati zvok priključene komponente.
   Zvok iz priključene komponente se predvaja prek zvočnikov.

Enoto priključite na televizor ali videorekorder/predvajalnik s podaljškom (ni priložen), ki ima na enem koncu stereo mini vtičnico, na drugem pa dva fono vtiča.

Previdnostni ukrepi

Plošče, ki jih ta enota LAHKO predvaja

- Zvočni CD (skladbe CD-DA*1)
- Plošče CD-R/CD-RW, ki vsebujejo datoteke MP3/WMA in so ustrezno posnete*2.

*1 CD-DA je kratica za Compact Disc Digital Audio. To je standard snemanja, ki se uporablja za zvočne CD-je.
*2 Ustrezno posneta plošča je bila izdelana v postopku, ki zagotavlja, da je plošče CD-R/CD-RW mogoče predvajati z izdelki za predvajanje plošč za široko uporabo, ta postopek pa je mogoče omogočiti ali onemogočiti kot dodatno nastavitev med ustvarjanjem plošče pri večini programske opreme.

Plošče, ki jih ta enota NE MORE predvajati

- Plošče CD-R/CD-RW, ki niso posnete v obliki zapisa zvočnega CD-ja in niso v skladu z zapisom ISO 9660 Level 1/Level 2 ali Joliet
- Plošče CD-R/CD-RW, posnete z nižjo kakovostjo zapisovanja, opraskane ali umazane plošče CD-R/CD-RW ali plošče CD-R/CD-RW, posnete z nezdružljivo napravo za snemanje
- Nedokončane ali nepravilno posnete plošče CD-R/CD-RW

Opombe o ploščah

- Umazan CD očistite s čistilno krpo. Obrišite ga od sredine navzven. Če so na CD-ju praske, umazanija ali prstni odtisi, lahko pri sledenju zapisa pride do napake.
- Ne uporabljajte topil, kot so bencin, razredčila ali komercialna čistila, ali antistatičnih razpršilnikov, ki so namenjeni za čiščenje vinilnih gramofonskih plošč.
- CD-ja ne izpostavljajte neposredni sončni svetlobi ali toplotnim virom, kot so toplozračne cevi, in ga ne puščajte v avtu, parkiranem na neposredni sončni svetlobi, saj se lahko notranjost avtomobila močno segreje.
- Na CD ne lepite papirja ali nalepk in pazite, da ne opraskate njegove površine.
- CD po koncu predvajanja shranite v ovitek.

Opombe o ploščah DualDisc

- DualDisc je dvostranska plošča, na kateri so združene posnete DVD-vsebine na eni strani in digitalne zvočne vsebine na drugi. Ker stran z zvočnimi vsebinami ni izdelana v skladu s standardom Compact Disc (CD), ta izdelek teh vsebin morda ne bo mogel predvajati.

Glasbene plošče, kodirane s tehnologijami za zaščito avtorskih pravic

- Ta izdelek je namenjen predvajanju plošč, ki so izdelane v skladu s standardom Compact Disc (CD). V zadnjem času nekatere založniške hiše izdane glasbene plošče kodirajo s tehnologijami za zaščito avtorskih pravic. Nekatere od teh plošč niso izdelane v skladu s standardom Compact Disc (CD) in jih ta izdelek ne more predvajati.

Varnost

- Ne razstavljajte ohišja, saj lahko laserski žarek v CD-predvajalniku poškoduje oči. Popravila naj izvaja pooblaščeno osebje.
- Če v enoto pade predmet ali če vanj uide tekočina, izključite enoto, pred nadaljnjo uporabo pa jo mora pregledati usposobljeni serviser.
- Enota ne more predvajati plošč z nestandardno obliko (na primer z obliko srca, kvadrata ali zvezde). Predvajanje bi lahko povzročilo okvaro enote. Ne uporabljajte takih plošč.

Viri napajanja

- Za uporabo pri izmeničnem toku uporabite napajalni kabel za izmenični tok; ne uporabljajte drugega kabla.
- Če enote ne nameravate uporabljati dalj časa, jo izključite iz električne vtičnice.
- Kadar ne uporabljate baterij, jih odstranite, da preprečite škodo, ki bi jo lahko povzročilo razlitje baterij ali korozija.

Postavitev

- Enote ne postavljajte v bližino toplotnih virov in je ne izpostavljajte neposredni sončni svetlobi, prahu ali udarcem. Ne puščajte je v avtomobilu, parkiranem na soncu.
- Enote ne postavljajte na nagnjeno ali nestabilno površino.
- V razdalji 10 mm od zadnjega dela ohišja ne postavljajte ničesar. Da bo enota delovala pravilno in bo življenjska doba njenih komponent čim daljša, pred prezračevalnimi režami ne sme biti nobenih ovir.
- Ker se za zvočnike uporablja močan magnet, v bližini enote ne puščajte kreditnih kartic z magnetnim kodiranjem ali ur z vzmetjo, da preprečite škodo, ki jo lahko povzroči magnet.

Delovanje

- Če enoto prenesete s hladnega na toplo mesto ali če jo postavite v zelo vlažen prostor, se lahko na leči v notranjosti CD-predvajalnika nabere kondenzirana vlaga. Enota zato morda ne bo delovala pravilno. V tem primeru odstranite CD in počakajte približno eno uro, da vlaga izhlapi.

Ravnanje z enoto

- Da preprečite nabiranje prahu in umazanije, ležišča za CD ne puščajte odprtega.

Čiščenje ohišja

- Ohišje, ploščo in upravljalne tipke očistite z mehko krpo, rahlo navlaženo z blago raztopino čistila. Ne uporabljajte grobih blazinic, čistilnih praškov ali topil, kot sta alkohol in bencin.

Če imate kakršna koli vprašanja ali težave v zvezi z enoto, se obrnite na najbližjega prodajalca izdelkov Sony.

Odpravljanje težav

Splošno

Sistem se ne vklopi.

- Preverite, ali je napajalni kabel ustrezno priključen v električno vtičnico.
- Preverite, ali je konektor napajalnega kabla ustrezno vstavljen v priključek AC IN.
- Preverite, ali so baterije pravilno vstavljene, tako da se polarnost ujema.
- Zamenjajte vse baterije z novimi, če je indikator OPR/BATT [15] zatemnjen.

Zvok se ne predvaja.

- Morda naprava USB ni pravilno priključena. Izklopite enoto in znova priključite napravo USB. Nato vklopite enoto.

Sliši se šum, predvajanje zvoka se prekinja ali je popačeno.

- Izklopite enoto in znova priključite napravo USB. Ponovno vklopite enoto.
- Zvočni podatki že v osnovi vsebujejo šum oziroma so popačeni. Med ustvarjanjem zvočnih datotek je lahko v datoteko vstopil šum. Poskusite znova ustvariti zvočne datoteke in jih predvajajte s to enoto.

Naprave USB ni mogoče priključiti v vrata Ψ (USB) [11].

- Konektor naprave USB ali kabel USB je narobe priključen. Pravilno ga vstavite v vrata Ψ (USB) [11].

Na zaslonu je dalj časa prikazana oznaka »READ« ali pa je predvajanje zakasnjeno.

- Postopek branja lahko traja dalj časa v naslednjih primerih:
  — V napravi USB je veliko map ali datotek.
  — Datotečna struktura je zapletena.
  — Pomnilnik je skoraj poln.
  — Notranji pomnilnik je fragmentiran.
  Da preprečite zgornje težave, upoštevajte naslednja navodila:
  — Skupno število map v napravi USB je lahko največ 100.
  — Skupno število datotek v posamezni mapi je lahko največ 100.

Nepravilen prikaz.

- Podatki, shranjeni v napravi USB, so morda poškodovani. Zvočne podatke znova pošljite v napravo USB.
- Ta enota lahko prikaže samo številke in črke abecede. Drugi znaki ne bodo pravilno prikazani.

Sistem ne prepozna naprave USB.

- Izklopite enoto, znova priključite napravo USB in vklopite enoto.
- Naprava USB ne deluje pravilno. Informacije o tem, kako odpraviti to težavo, so na voljo v priročniku za uporabo naprave USB.

Predvajanje se ne začne.

- Izklopite enoto in znova priključite napravo USB.

Sistem ne začne predvajati prvega posnetka.

- Način predvajanja nastavite na običajno predvajanje.

Datotek MP3/WMA/AAC ni mogoče predvajati.

- Pripone zvočnih datotek so morda nepravilne. Spodaj so navedene pripone, ki jih podpira ta enota:
  — MP3: pripona ».mp3«
  — WMA: pripona ».wma«
  — AAC: pripona ».m4a«, ».3gp« in ».mp4«
- Zvočne datoteke morda niso bile ustvarjene v obliki zapisa MP3/WMA/AAC.
- Naprava za shranjevanje USB uporablja datotečni sistem, ki ni datotečni sistem FAT16 ali FAT32.*
- Datoteke so šifrirane ali zaščitene z gesli.

* Ta enota podpira datotečna sistema FAT16 in FAT32, vendar nekateri USB-mediji za shranjevanje morda ne podpirajo obeh navedenih datotečnih sistemov. Za več informacij preberite priročnik za uporabo zadevne naprave za shranjevanje USB ali pa se obrnite na proizvajalca.

Radio

Zvočni signal je šibek ali pa je sprejem slab.

- Zamenjajte vse baterije z novimi.
- Enoto premaknite stran od bližnjih televizorjev.
- Za čim boljši sprejem FM povsem raztegnite anteno in jo obrnite. Za čim boljši sprejem AM obrnite enoto.
- Če ste v stavbi, poslušajte v bližini okna.
- Če je v bližini enote mobilni telefon, lahko iz enote prihaja glasen zvok. Telefon premaknite stran od enote.

Slika televizorja je nestabilna.

- Če program FM poslušate v bližini televizorja z notranjo anteno, enoto premaknite stran od televizorja.

Če ste izvedli vse predlagane ukrepe in težava še vedno ni odpravljena, izklopite napajalni kabel ali odstranite vse baterije. Potem ko z zaslona izginejo vsa sporočila, ponovno vklopite napajalni kabel ali ponovno vstavite baterije. Če težave ne morete odpraviti, se obrnite na najbližjega prodajalca izdelkov Sony.

Prikaže se sporočilo »Err C12«.

- Priključena naprava USB je formatirana v nepodprtem formatu.

Prikaže se »notUSE«.

- Poskušali ste izvesti poseben postopek pod pogoji, pri katerih je takšen postopek prepovedan.

Zvok se ne predvaja.

- Morda naprava USB ni pravilno priključena. Izklopite enoto in znova priključite napravo USB. Nato vklopite enoto.

Sliši se šum, predvajanje zvoka se prekinja ali je popačeno.

- Izklopite enoto in znova priključite napravo USB. Ponovno vklopite enoto.
- Zvočni podatki že v osnovi vsebujejo šum oziroma so popačeni. Med ustvarjanjem zvočnih datotek je lahko v datoteko vstopil šum. Poskusite znova ustvariti zvočne datoteke in jih predvajajte s to enoto.

Naprave USB ni mogoče priključiti v vrata Ψ (USB) [11].

- Konektor naprave USB ali kabel USB je narobe priključen. Pravilno ga vstavite v vrata Ψ (USB) [11].

Na zaslonu je dalj časa prikazana oznaka »READ« ali pa je predvajanje zakasnjeno.

- Postopek branja lahko traja dalj časa v naslednjih primerih:
  — V napravi USB je veliko map ali datotek.
  — Datotečna struktura je zapletena.
  — Pomnilnik je skoraj poln.
  — Notranji pomnilnik je fragmentiran.
  Da preprečite zgornje težave, upoštevajte naslednja navodila:
  — Skupno število map v napravi USB je lahko največ 100.
  — Skupno število datotek v posamezni mapi je lahko največ 100.

Nepravilen prikaz.

- Podatki, shranjeni v napravi USB, so morda poškodovani. Zvočne podatke znova pošljite v napravo USB.
- Ta enota lahko prikaže samo številke in črke abecede. Drugi znaki ne bodo pravilno prikazani.

Sistem ne prepozna naprave USB.

- Izklopite enoto, znova priključite napravo USB in vklopite enoto.
- Naprava USB ne deluje pravilno. Informacije o tem, kako odpraviti to težavo, so na voljo v priročniku za uporabo naprave USB.

Predvajanje se ne začne.

- Izklopite enoto in znova priključite napravo USB.

Sistem ne začne predvajati prvega posnetka.

- Način predvajanja nastavite na običajno predvajanje.

Datotek MP3/WMA/AAC ni mogoče predvajati.

- Pripone zvočnih datotek so morda nepravilne. Spodaj so navedene pripone, ki jih podpira ta enota:
  — MP3: pripona ».mp3«
  — WMA: pripona ».wma«
  — AAC: pripona ».m4a«, ».3gp« in ».mp4«
- Zvočne datoteke morda niso bile ustvarjene v obliki zapisa MP3/WMA/AAC.
- Naprava za shranjevanje USB uporablja datotečni sistem, ki ni datotečni sistem FAT16 ali FAT32.*
- Datoteke so šifrirane ali zaščitene z gesli.

* Ta enota podpira datotečna sistema FAT16 in FAT32, vendar nekateri USB-mediji za shranjevanje morda ne podpirajo obeh navedenih datotečnih sistemov. Za več informacij preberite priročnik za uporabo zadevne naprave za shranjevanje USB ali pa se obrnite na proizvajalca.

Radio

Zvočni signal je šibek ali pa je sprejem slab.

- Zamenjajte vse baterije z novimi.
- Enoto premaknite stran od bližnjih televizorjev.
- Za čim boljši sprejem FM povsem raztegnite anteno in jo obrnite. Za čim boljši sprejem AM obrnite enoto.
- Če ste v stavbi, poslušajte v bližini okna.
- Če je v bližini enote mobilni telefon, lahko iz enote prihaja glasen zvok. Telefon premaknite stran od enote.

Slika televizorja je nestabilna.

- Če program FM poslušate v bližini televizorja z notranjo anteno, enoto premaknite stran od televizorja.

Če ste izvedli vse predlagane ukrepe in težava še vedno ni odpravljena, izklopite napajalni kabel ali odstranite vse baterije. Potem ko z zaslona izginejo vsa sporočila, ponovno vklopite napajalni kabel ali ponovno vstavite baterije. Če težave ne morete odpraviti, se obrnite na najbližjega prodajalca izdelkov Sony.

Prikaže se sporočilo »Err C13«.

- Morda je CD umazan. Očistite ploščo.
- Morda so na CD-ju praske. Zamenjajte ploščo.
- Vstavljena je plošča, ki je ni mogoče predvajati (DVD itd.). Zamenjajte ploščo.
- Morda je prišlo do težav pri branju CD-ja. Zamenjajte ploščo.
- Morda je v ležišču za CD prazna plošča.

Zvok preskakuje.

- Zmanjšajte glasnost.
- Očistite CD ali ga zamenjajte, če je močno poškodovan.
- Postavite enoto na mesto, kjer ni vibracij.
- Očistite lečo s krtačo, ki je na voljo v trgovinah.
- Pri uporabi plošče CD-R/CD-RW slabe kakovosti ali v primeru težav s snemalno napravo ali uporabniško programsko opremo lahko zvok preskakuje ali pa se sliši šum.

Predvajanje se začne pozneje kot običajno.

- Spodnje plošče se začnejo predvajati z zakasnitvijo.
  — plošča, posneta z zapleteno drevesno strukturo,
  — plošča z velikim številom map ali datotek, ki niso datoteke MP3/WMA.

Naprava USB

Naprava USB ne deluje pravilno.

- Če priključite nezdružljivo vrsto naprave USB, lahko pride do spodnjih težav.
  — Sistem ne prepozna naprave USB.
  — Imena datotek ali map se ne prikažejo na zaslonu enote.
  — Predvajanje ni mogoče.
  — Zvok je prekinjen.
  — Sliši se šum.
  — Predvajan zvok je popačen.

Prikaže se sporočilo »Err C13«.

- Pride do nepričakovane napake priključene naprave.
- Priključena je neznana naprava.

Prikaže se sporočilo »Err01«.

- Uporabljena je funkcija predvajanja ali začasne zaustavitve skladbe v priključeni napravi USB, ki ni združljiva.

Prikaže se sporočilo "Err02" in enota se samodejno izklopi.

- Enota je zaznala neobičajno raven električnega toka na vratih Ψ (USB) [11]. V tem primeru napravo USB odstranite iz vrat Ψ (USB) [11], jo znova priključite in nato znova vklopite. Če je ta težava po vklopu enote še vedno prisotna, se obrnite na najbližjega prodajalca izdelkov Sony.

Tehnični podatki

Predvajalnik CD-jev
Sistem
Zvočni sistem za predvajanje CD-jev in digitalnih zvočnih vsebin

Lastnosti laserske diode
Žarčenje: neprekinjeno
Izhodna moč laserja: manj kot 44,6 µW
(Ta izhodna moč je izmerjena pri razdalji 200 mm od površine leče objektiva na optičnem bralniku z odprtino 7 mm.)

Število kanalov
2

Frekvenčni odziv
20 Hz – 20.000 Hz +1/–2 dB

Zavijanje tona
pod izmerljivo mejo

Radio
Frekvenčni obseg
Modeli za Evropo, Srednji vzhod, Afriko, Novo Zelandijo, Tajvan in Korejo
FM: 87,5 MHz – 108 MHz (v intervalih po 50 kHz)
AM: 531 kHz – 1602 kHz (v intervalih po 9 kHz)
Modeli za Bolivijo, Čile, Paragvaj, Peru in Urugvaj
FM: 87,5 MHz – 108 MHz (v intervalih po 100 kHz)
87,5 MHz – 108 MHz (v intervalih po 50 kHz)
AM: 530 kHz – 1610 kHz (v intervalih po 10 kHz)
531 kHz – 1602 kHz (v intervalih po 9 kHz)
Modeli za Malezijo, Filipine in Singapur
FM: 87,5 MHz – 108 MHz (v intervalih po 50 kHz)
87,5 MHz – 108 MHz (v intervalih po 100 kHz)
AM: 531 kHz – 1602 kHz (v intervalih po 9 kHz)
530 kHz – 1610 kHz (v intervalih po 10 kHz)
Drugi modeli
FM: 87,5 MHz – 108 MHz (v intervalih po 100 kHz)
AM: 530 kHz – 1710 kHz (v intervalih po 10 kHz)

Srednja frekvenca
FM: 128 kHz
AM: 45 kHz

Antene
FM: teleskopska antena
AM: vgrajena feritna palična antena

Vhod
AUDIO IN
Stereo mini vtičnica

Ψ vrata (USB)
vrste A, največji tok 500 mA, združljiva z USB 2.0 Full Speed

Izhod
🎧 stereo mini vtičnica (slušalke)
Za slušalke z impedanco 16 Ω – 32 Ω

Podprte oblike zvočnega zapisa
Podprte bitne hitrosti
MP3 (MPEG 1 Audio Layer-3):
32 kb/s – 320 kb/s, VBR
WMA:
48 kb/s – 192 kb/s, VBR
AAC*:
8 kb/s – 320 kb/s, VBR
* Samo funkcija USB

Frekvence vzorčenja
MP3 (MPEG 1 Audio Layer-3):
32/44,1/48 kHz
WMA:
32/44,1/48 kHz
AAC*:
32/44,1/48 kHz
* Samo funkcija USB

Splošno
Zvočnik
S polnim obsegom, z diagonalo 8 cm, 6 Ω, stožčasti (2)

Izhodna moč
2 W + 2 W (pri 6 Ω, 10 % harmoničnega popačenja)

Napajanje
Modeli za Evropo, Novo Zelandijo, Bolivijo, Čile, Paragvaj, Peru in Urugvaj
230 V pri izmeničnem toku, 50 Hz (napajanje pri izmeničnem toku)
9 V pri enosmernem toku (6 baterij LR14 (velikost C))
Modeli za Malezijo, Filipine in Singapur
220 V – 240 V pri izmeničnem toku, 50 Hz (napajanje pri izmeničnem toku)
9 V pri enosmernem toku (6 baterij LR14 (velikost C))
Modeli za Srednji vzhod in Afriko
220 V – 240 V pri izmeničnem toku, 50/60 Hz (napajanje pri izmeničnem toku)
9 V pri enosmernem toku (6 baterij LR14 (velikost C))
Korejski model
220 V pri izmeničnem toku, 60 Hz (napajanje pri izmeničnem toku)
9 V pri enosmernem toku (6 baterij LR14 (velikost C))
Drugi modeli
120 V pri izmeničnem toku, 60 Hz (napajanje pri izmeničnem toku)
9 V pri enosmernem toku (6 baterij LR14 (velikost C))

Poraba energije
15 W
0,9 W (v stanju pripravljenosti)
Čas delovanja baterije*1, *2
Predvajanje CD-jev
Približno 9 ur
Predvajanje naprave USB
Približno 11 ur (pri obremenitvi 100 mA)
Približno 3 ure (pri obremenitvi 500 mA)
Sprejem FM
Približno 26 ur

*1 Izmerjeno v skladu s standardi podjetja Sony. Dejanski čas delovanja baterije se lahko razlikuje glede na okoliščine delovanja enote in pogojev delovanja.
*2 Če uporabljate alkalne baterije podjetja Sony.

Mere
Približno 300 mm × 125 mm × 210,5 mm (Š/V/G) (vključno z izbočenimi deli)

Teža
Približno 2 kg (vključno z baterijami)

Priložena dodatna oprema
Napajalni kabel (1)

Oblika in tehnični podatki se lahko spremenijo brez obvestila.

Opomba glede licenc in blagovnih znamk

- Tehnologija zvočnega šifriranja in patenti MPEG Layer-3 z licenco združenj Fraunhofer IIS in Thomson.
- Windows Media je blagovna znamka ali zaščitena blagovna znamka podjetja Microsoft Corporation v ZDA in/ali drugih državah.
- Ta izdelek je zaščiten z nekaterimi pravicami intelektualne lastnine družbe Microsoft Corporation. Uporaba ali distribucija tovrstne tehnologije zunaj tega izdelka ni dovoljena brez licence podjetja Microsoft ali njegove pooblaščene podružnice.
- Druge blagovne znamke in tovarniška imena so blagovne znamke svojih lastnikov. Oznaki ™ in ® v tem priročniku nista posebej navedeni.